



KHUALZIN

Mizoram khawpui ber Aizawl la dai ngai lo, mi sawi leh sawi chhawn ringawt lo hre thin, zan lama a lan mawi dan te, electric eng mawi zia te, Aizawla chengte boruak dawn hrisel vang nge, an ei in vang nge, thildang vang, an ɬalaite leh thangtharte pawh taksa pianphung dawlhkai tha zawka hriatna te, he khua a chen ve leh eizawnna tha nei tura awm leh cham hlen chakna te a awm thin. Tin, chhun lama kawngpui dunga motor nalh tak tak intlar hnem zia te, inchhawng sang tak leh mawi tak tak a tam zia te, kawngkama dawr neite inhralh theih zia te, an hrall tam ber chu kuhva leh zial leh top up nge damdawi ? Tih tur te, bazar pui, tun hmaa dawrpui leh tun hnu a dawrpui danglam tak zia te, kaihkulh dawr kha building cement concrete tha tak takin a thlak ta vek a, Civil Hospital leh a chhehvelah damdawi dawr intlar tuar mai ropui dan te, chung damdawi dawr te chuan damlo mamaowh damdawi chi hrang hrang lei mai theih an kawl ɬeuh mai tih han hriat phei chuan natna zawng zawng damna darvi hi an kawl kim hial ang chu tih tur ani a, damdawi mamaowh kan tam lutuk nge mipui mamaowh a daih thei thlawt lo, kan mamaowh tam ber chu eng na emaw chhawkna/damna nachhawkna alo ni si. Na chhawkna chi hrang hrang tamzia han en hi chuan amak tih loh rual ani lo, a mum emaw a tui emaw ka a lut chi pawh ni sela kan ban na te a dam ta daih a, a chang lahin kan ke, kan pum, kan beng, hnar leh hnungzang, kutphah te, na chhawkna thawhdan hi amak ngawt mai, chutiang thil chi hrang hrang leh ennawm, inkhel ropui tak tak, nomawi/bel pui/Istiri inchuhna aia pawimawh ta zawk, tangka inchuhna inkhel te, zun ram thiar duh pawha man chatvi ngaihna hmun, khatvi hmunah pawh chhim lam/hmar lam ani emaw kawngpui dunga mihring ke a kal aiin motor-a chuang tamna khua ani zawk ange tih tur te, chet chhuahnaah chem leh tuthlawh aiin tuiatlheti a pawimawh zawk a alanna khua, mi zinga tangka nei lova awm hrehawmzia chu pawlho thiltikhawmnaah han tel ve teh neilo chu inthlahrun loh tur nangmah en pah a an tih palh phei chuan i lung a chhe thei hial ang.

Khawi hmunah pawh awm la, khatwelah hian khualzin mai kan ni tih theihngihll ngai lo la, i cham hlenna tur ani lo tih hre rengin thilmak leh mi tihdan ringawt thlir lovin Pathian rawn chung zelin i nun leh hun hmang thin ang che. Khualzin hian harsatna tamitak an tawk fo thin, keini pawh he khatwelah hian khualzin kan nih avangin, engtik niah emaw chuan kan tana buatsaih ringtute kan haw lehna tur khua, hlimna leh lawmna laksak theih lohna hmunah kan la cheng dawn, chuta awm thei tur chuan inbuatsaih rawh le. Tunah erawh khualzin nih angai si...

I VANGLAI HIAN I SIAMTU HRE RENG RAWH

— Rev. Vanlalzuata,
Senior Executive Secretary

Kan thupui sawi tur hi 'I vanglai hian i siamtu hrereng rawh' tiha ni a, Thuhrltu 12:1-a Solomona thupui siam sa kha a ni. He thu hi keini K.T.P-te chuan kan hmel hriat viauvin ka ring. Chutih laiin kan vanglai hun ngeia Pathian tana nun hi harsa kan ti viau bawk. Chuvangin vanglai nun awmzia leh a pawimawhnate hi a tlangpuuin kan thlir dawn a ni.

1. **Vanglai nun hlutzia :** Kan Bible chuan vanglai nun hi mi chak kuta thal awm nen a tekhkin a (Sam 127:4). Mi chakin a kutah thal a ken chuan tumahin an cho lo va, thiltihtheihna nasa tak a nei thin. Chutiang bawkin vanglai nun hi a tha zawng leh a chhe zawnga thiltihtheihna nasa tak nei a ni. Chhungkuah pawh hian a chhunga ṭhalaithe nun dan chuan chu chhungkuah chuan eng ang mite nge lo la cheng zel dawn tih a tar lang a. Mi khuaah kan zin pawhin an khawlaia ṭhalai nun dan kan hmuu phat aṭangin chu khua chu pemna tlak a ni nge ni lo tih a lang nghal mai a ni. Khawtlang zia pawh hi ṭhalaithe

kalkhawm nungchang atangin a lang thei ber a, khawtlang hi ṭhalaithe ta a ni tiin kan sawi thei awm e. John Wesley-a pawhin, "Thalai za min pe ula, khawvel hi ka chawk danglam vek thei ang," tiin a lo sawi tawh a. Naktuk tha zawk a chhuah leh chhuah loh tur chu ṭhalaithe kutah a awm a ni. A tawi zawnga kan sawi chuan khawvel hi ṭhalaithe ta a ni a, ṭhalaiten ke kan per rualin khawvel hi a lâm a ni ber mai.

Kohhran pawh hi ṭhalaithe nun hian a nghawng nasa ber a. Kohhran chu hlim viau thin mah ila, ṭhalaithe nun a inthlahdah tlat chuan kan hma lam a thim a, Biak Inah ṭhalaiten tlar lâi an khah hmur thin chuan kan hma lam khawdur a êng thin. Sap ram Kohhran chauhna chhan pakhat pawh ṭhalai an nghei vang a ni an ti a. Inkhwam chhunte chu kum sawmruk chin chung lam an ni a, 'Tar Kohhran' an ni ta ringawt mai a ni. Kan ram ṭhalaithe erawh chu sualin nasa takin min chim mah se, ṭhalai sual aiin ṭhalai tha tak tak kan la tam daih zawk a. Ram pum huap K.T.P Conference-ah ṭhalai rual sing hniih chuang zetten-

*Kan vanglai nite hi a rei lo vang,
He khawvela kan cham chhung hian;
Chuvangin vanglai nite hmang thain,
Lalpa tan i thawk zel ang u,*
....tia kan han zai thup thup maite
hi chu a hlimawmna piah lamah a
thlamuanthlak ngawt mai. Sap
ram ang khuan kan Biak In hi a
ruak ve mai mai dawn lo tih hi
ṭhalaite inpekna aṭang hian a lang
thei a ni. Kan Kohhran hian
Pathian thu zir tur thalai lak sen
loh kan la nei a, missionary atana
rawih sen loh kan nei bawk a,
Pathian thu zir chhuak tawhte
pawh Pastor atana rawih sen loh
kan nei bawk a, Kohhran Upa
atana thlan sen loh kan la nei bawk
a. K.T.P-te rawngbawl na avang
hian Kohhran pawhin Pathian
hnenah lawmthu sawi kan ba nasa
hle mai.

2. Vanglai nun – Lalpa tan : Mi
tinte hian kan vanglai hun kan
hman ral dan aṭang hian kan dam
chhunga kan kawng zawh tur kan
thlang fel ḫin a. Vanglai ni a liam
tawh hnu chuan mi ḫa hi kan sual
thar phut tawh lo va, mi sual pawh
that phut a har tawh ḫin.
Chhandamna Camping-ah pawh
hian ḫalaite hi kan piangthar tam
ber a, vanglai pel tawh, ngaihdan
nghet nei tawhte hi chu an
piangthar khat phar tawh ḫin a
ni. Chuvangin Solomonan, "I
vanglai hian i siamtu hre reng
rawh," a tih hi a dik hle a, vanglai
kan pelh tawh chinah hi chuan
nun hi a hnawk rup tawh avangin

siamtu hriat a har tawh a ni.
Hmeichhiate phei chu
chhangchhiatin a nang zui a, an
nulat laia K.T.P-a an inhman vak
loh phei chuan sakhuana lamah
an tu leh fate hnenah vanglai sawi
tur an nei ve dawn lo a ni.

Thalai ḫenkhatte chuan an
vanglai nun zawng zawng
ruihhlo ngaih nan an hmang zo
va, ḫenkhatte phei chu an vanglai
tawtē pawh an hman zawh hmaa
O.D-a thih a ṭul a. An thih dawn
meuh chuan an inchhirin bān a
pēl a, "Han piang ḫa leh ila chu
aw," ti vawng vawng chungin
thlan khura luh loh theih a ni tawh
si lo va. Thihpui tur natna khirh
tak kan tawh hnuah chuan,
Pathian tan inhlān mah ila, hman
tlak kan ni tawh si lo. Setana tana
vanglai hmang zovin, tar chhia kan
nih tawh hnuah, "Lalpa i duh ang
angin min hmang rawh," ti
hnuhnawh leh ila, hman tlak kan
ni tawh lo vang. Tunlaia ḫalai
ጀenkhatte phei chu kan thih
hunah kan ruang chauh Kohhran
kan pe phal a, hei hi a tawk lo va, a
tawk lo tak zet a ni. Kan vanglai
hun, Pathian tana hman ḫangkai
theih kan nih lai ngei hian Pathian
tan kan inpe phal tur a ni ang.

3. A tawpah Isua chauh :
Pathian tana vanglai nun hmangte
hi an inchhir leh kan hre ngai lo
va, Setana tana an vanglai nun
hmang zote hi inchhir hauh lo kan
la hre ngai hek lo. Thuziak pakhat
chuan, "I la naupan viau laiin,

'Kan la ngai dawn asin maw khua reiah,' tiin zai la. I tleirawl laiin, 'Ka tleirawl thinlung nei rawh,' tiin zai la. I vanglaiin, 'I hun tithianghlim la khawvel a ral mek, i hun hlu zawng zawngte Isua tan hmang rawh,' tiin zai la. Nupui pasal i neih hunin, 'Hetah mikhual chauh ka ni,' tiin zai la. Nu leh pa i lo nihin, 'Khita hming an lam hun chuanin ka awm ang,' tiin zai la. Tar lam i lo hnaih hunin, 'Van khi ka in a ni,' tiin zai la. I tar thih dawn hunah, 'Lalpa ka lo hawng, tiin zai rawh,' a ti a. He thuziak aṭāng hian eng nge zir tur kan neih? Khawvel tana kan inhman chul tawh hnuah, "Lalpa ka lo hawng," tih hi a tawk lo va, kan vanglai hun ngei aṭāng hian Pathian hria ila, a tawpah a kutah kan tlu lut tur a ni ang.

Tunlai kan ṭhalaite zingah hian, "Khawvel ka ka la chēn duh," tia piangthar ngam lo te, K.T.P-a inhmanh duh lote kan awm a. Chunghote chuan khawvel hi an chēn ta em tih ngaihtuah rawh se. Juda Iskariota chuan khawvel a chen duh avangin a Lalpa chu a hrallh a. A hrallhna man chu a nei leh ngam si lo va, puithiamte hnenah pek leh a tum a, annin an lo dawng duh tawh bawk si lo va. A tawpah chuan belvawtu hmun a lei a, ril tla phungin a puak keh ta a ni tih kan hria a (Tirh. 1:18). Fapa tlan bo khan khawvel chen a duh avangin a pa in ata a tlan bo va. A tawpah

chuan vawkchaw bel bulah vawkchaw it reng rengin a ṭhu ta ngawih ngawih mai a. Mite endawng leh hmuhsitna chuan a pa in lamah a kirtir leh ta a (Lk. 15:17ff). Jona khan Pathian tirhna awih duh lovin tuipui lamah a tlan bosan a. A tawpah chuan nghapui kaw chhungah a inhma chhuak hnuhnawh leh a.

Tun thleng hian khawvel chen duh avanga Pathian thu ngaihthah mite hi khawvela mi beidawng an la ni zel a ni. Chunghote chuan khawvel hi an chen reng reng lo va, khawvelin anmahni a chēn zawk a ni. Chuti a nih chuan tuten nge khawvel hi chēn ta ang? Khawvel chentu dik takte chu Pathian thua nungte hi an ni zawk. An taksa chu Pathian in a nihzia hriain an tibawlhhlawh lo va, an thlarau tan chatuan hlimna an nei bawk si a. An nun a zalen a, an thih dawn pawhin, "Hlim takin a hming ka puang ang ka thih mek lai pawhin," tiin khawvel an chhuahsan ṭhin a ni. Khawvel hi nuam an ti a, an nat pawhin an lungngai chuang lo va, an thih pawhin khawvel aia nuam leh hlimawm an pan dawn tih an hre chiang bawk si. Kraws pu peih lova tlan bote erawh chuan rei lo teah kraws aia rit zawk an pu thuai a, lungngai tawpa Lal Krista hmu turin ṭap chungin an in leh lo an chhuahsan a ṭul ṭhin a ni. Chuvangin, **i vanglai hian i siamtu hrereng rawh•**

NU LEH PA CHAWIMAWI DAN LUNGPHUM

— B. Lalthangliana,
Chhinga Veng, Aizawl

T unlai hian tleirawl leh thalaite zingah ‘Nu leh Pa Chawimawi’ chungchang hi sawi a ṭul ta hlein a lang a. Chuvangin a ‘Lungphum’ leh ‘A innghahna’ tawi deuh hlekin i lo sawi teh ang.

British lawng sipai hotu Nelson-a leh France lal ropui Nepolean-a te chu kum 1798 August ni 1 khan Aboukir tuipuiah an inhmachhawn rup mai a. Tlai dar 4-ah chuan an han inkhuai nuai ta tak tak mai a. A tawi zawngin, Nelson-a lawng sipai rualte chu an che fuh zawk a, France lawngpui Orient chu a kang ta hluah hluah mai a. Chu lawnga awmte chu Nelson-a chuan chhanchhuahna lawng tēin ava thiар chhuahtr a. Chu lawngah chuan France lawng Captain Casabianca-a chuan thil chinchang hre tura a hruai a fapakum sawm milekhi a chuang ve reuha.

British lawng sipai, chhanchhuak tura kalte chuan chu naupang chu an va hmu a, “Taite, lawng hi a kang chhe mek a, rei lo teah ralthuam chhekkhawmna pindan a kangkai dawn a, a puak vek dawn a, min

zui ve rawh,” an ti a. Mahse naupang tē chuan, “Ka zui ve duh loche u, ka pain ka thu hmu lo chuan lawng atang hian kal chhuak hauh suh min ti a ni,” tiin a chhang a.

British lawng sipai officer-te chuan chu naupang chu an lainat deuh deuh a, “Lawng hi a puak darh dawn a, i pa lah chu a pindanah engmah hre loin a tlu der a, i chungchang thupek dang engmah han sawi thei pawh a ni tawh lo, kan zingah lo chhuak ve mai rawh Taite,” an han ti leh a. “Ni lo ve ka pu, engpawh lo thleng se ka zui thei lo a che u... ka pa thu chu ka zawm tur a ni,” tiin, hlauthawng leh thlaphang hmel pu hauh loin a chhang leh ta a. Tichuan naupang rinawm leh pate thu awih tak chu an kalsan ta a. An chhuahsan hnu reilo tēah chuan L’Orient lawngpui chu a puak darh ta veka, pa te thu awiha rinawm em em naupang duhawm leh lawng chu tuipuiah chuan a pil ta ruai ruai chu an thlir vawng vawng hlawm a ni.

Naupang kum sawm ruallek pawh keini ram kil khawr tak Mizoram atang pawha kan lo hre ve hi, a rinawm leh a pa thu a awih vang a ni a, a chhuanawm a, a hlu a, entawn tlak a tling takmeuh a ni.

“Lalpa i Pathianin thu a pek che angin i nu leh i pa chawimawi rawh; tichuan Lalpan ram a pekah che hian i hmuingil ang a, i dam rei dawn nia,” tiin Bible chuan min hrilh a (Deut. 5:16), a ropui ngei mai. Hmun dangah pawh, “Naupangte u, Lalpaah chuan in

nu leh pa te thu zawm rawh u; chu chu thil dik a ni si a. I nu leh i pa chawimawi rawh, (chu chu thupek tiam nei hmasa ber a ni). Chuti chuan i tan a ḥa ang a, leiah hian i dam rei bawk ang,” tih kan hmu bawk a (Ephesi 6:1-3). A awmzia hi thuk tak a ni. Heng changtea kan hmuh theih chiang tak chu, nu leh pa chawimawi dan inngahahna lungphum pawimawh tak chu an ‘Thu awih’ hi a i ngei mai.

Awm dan phung pangngai leh chet velna satliahah chuan nu leh pa thu awih hi a harsa lo hle a. Mahse kan duh dan te, duh loh zawng te leh ḥa tih leh tih lohte a inan loh hunah chiah hian nu leh pa te thu awih hi a harsa ḥin. Mizo ze pakhat mak ang reng tak chu, mahni chauh emaw, ḥian dun nen chauh emaw hi chuan thil sual tih hi a harsa viau a. Mahse ḥian panga emaw, paruk emaw han awm ho tawh hi chuan, a pawr zual leh a pawhraw bikte hian eng eng emaw an han rawt a, a hnial bik nih hi a lo har fu tawh a; chaw eiho te, pass lawm te, birth-day lawm te leh picnic tih vel hi neih chakna a lo piang chawp a. Hengte hi amah ngawt chuan sual a ni hrarpa lo. Mahse sualna chi hrang hrang mei zuk ruk te, zu in ruk ṭan te, damdawi ḥa lo khawih ṭanna te a ni duh hle. Hetiang huna nu leh paten kal an phal loh chuan chak hle mah ila kal loh kha nu leh pa thu awih nihna pawimawh tak, chawimawina duhawm tak a tling thung.

Nu leh pa chawimawi dan pawimawh tak pakhat chu, “ngaihsak leh an mamawh tihsak’ hi a ni a. Ka hriat chian tak nu pakhat chuan an chhung inkhawnna a fate hmaah, “Khaw danga sikul ka kaia in ka haw apiang hian, ka nu leh pa te tin ka hlehsak ziah a, an thawmhnhaw leh an mut bute ka su fai zel bawk a. Pasal ka neih hnuah pawh ka nu leh ka pa hnena ka kal apiangin ka la ti ziah zel a. Chuvangink ka unaute zawng zawng aiin in leh loah leh fate zirnaah Pathian malsawmna ka dawng bera ni,” a tia. Angaihnawm em em a ni.

Hetiang kawngah hian tawn hriat (experience) chhete ka neih ve han tar lang ila. Mandalay University-a ka kai ve laiin, chawlh hmanga in lama ka haw hian thutiam ka insiam ve ḥin a: ‘Kumin chu ka unaute nen kan inhnial thinrim hauh lo ang’ ti te, ‘Kumin chu ka nu leh pa thu vawikhat mah ka hnial lo ang’ ti te leh a dang dang te a ni a. Kum 1970 kha ni tain ka hria, Chapchar Kut Tahanah kan hmang dawn a, zaithiam intihsiakna te, inbuau te leh inchaia inelna te a tel bawk a. Hnam pum huapa tihpui awmchhun a ni bawk a, mipuiin an hlutin an kal tam thei hle a. Tin, hnam bik thila la loin, Chin hills-a kan Mizo hnahlakpuite pawh inbuau leh inchaipuiah hian a tel theih vek a, pui ve tak a ni. Chutah chuan keng kawh a, thu puang vel turin kan hotuten min ruat ve tlat mai a. Mahni tawka intih theng thawng ve laia chutiang chanvo

han neih chu nuam ve tak a ni a. Chutih lai vek chuan ka u hoin hna kan thawk thin a. Ka nu hnenah, "Chapchar Kutah nge ka kal ang kan hnathawhnaah?" tiin ka zawt a. Ka nu chuan, "Chapchar Kutah chuan mipui an tam dawn a, in hna thawhnaah kal zawk rawh," min ti a, ka kal ta a. Chumi kum chu, "Ka nu leh pa thu vawi khat mah ka hniallo ang," tia ka intiam kum a ni. Tun thlenga ka ngaihtuah kir vang vang hian, kha mi tuma ka nu thu ka lo awih kha ka inchhir lo chauh ni lo, ka lawm em em a ni.

Ka hriat chian pa pakhat chuan a fate hnenah, "Fate u, lungngai suh u, kei chu ka dam rei ang, Bible-in, "I nu leh pa thu awih rawh, chutichuan leiah hian i dam rei ang," ti a. Ka nu leh pa thu, ka hriat theih chinah vawikhat mah ka la hnial lo a nia," tiin a sawi a, a ngaihsan awm a, zir ve atan tha hlein ka hre thin.

Nula leh tlangval na na na chuan ngaihzawng kan han nei a, nupui pasal atan hial pawh kan duh a. Mahse kan nu leh paten an lo duh hauh lo thei mauh mai a. Chutah zet chuan rilru a buai map thin a, lú a hai duh hle. Hetiang hunah hian a chin fel dan ngaihtuah thiam a har duh hle. Hetiang hian zir chhuah i lo tum teh ang.

Pakhatnaah chuan, nula leh tlangval te hian, naupan deuh lai atanga nu leh pa thu kan lo awih that hle thin chuan, kan thu leh duh dan awih let ve hi an hreh lo nge nge thin a. A tirah an awih nghal mai loh pawhin, dawhthei

taka nghak chunga kan sawi chuan kan duh tak chu neih an remti nge nge thin a. Hei hi nu leh pa thu awih rah chhuah, kan lo chawimawi tawh thin avanga min chawimawi let ve theih dan chi khat niin a lang.

Pahnihnaah chuan, Mizo upate pawhin, "Nu leh pa pawisalo ding chhuak an vang hle," ti te, "Nu leh pa thu awih lo chu eng kawngah mah an hmuingil ngai lo," ti te leh, "Nu leh pa te remtipui loa nupui pasal intlanpui (inru) chu an intarpui ngailo," ti tein thuro an lo inchhiah a. An lo paltlang tawh kum tam tak atanga an duan chhuah a ni a, a fинг a, a zahawm em em a ni.

A tawp berah chuan entawn tur tha em em kan nei, "...A thingthia, a တော်ဘါရာ, 'Ka Pa, rem i tih chuan he no hi ka hnen ata la sawn rawh; nimahse keia thu ni lovin, nangma thu ni zawk rawh se," tih Bible chang ropui kan hmu a (Luka 22:41-42). Lal Isua chuan lungngaihna vawr tawp a thlen a, a thlan thisen lian tak anga a far lai meuh pawhin, "...Rem i tih chuan...Nangma thu ni rawh se..." a tithei tih kan hmu. A tawp thlengin a Pa thu a zawm a, a Pa a chawimawi takmeuh a ni.

Nupui pasal neih kawngah, nu leh pa te nen kan thu a inmil theih ngang loh a, a inkalh rap rap hunah meuh pawh nu leh pa thu awih theih a, zawm theih hram hram hi သူလာတော် hian kan tum tur a ni ngei mai a. Chu chu nu leh pate 'Chawimawina' tha leh dik a ni♦

PRESBYTERIAN YOUTH JOINT CONFERENCE REPORT

(Run raloh Kristian Thalai Inkawmpui)

— Upa Zothangzuala Chhangte,
Treasurer, CKTP

Presbyterian Youth Joint Conference (PYJC), Phai Synod, Myanmar hruitute hnen aṭangin PYJC Triennial Conference vawi 9-na Zohmun khuua an neih turah sawmna duhawm tak leh lawmawm tak mai Central KTP-in kan dawng a. Vanneihthlak takin Central Committee chuan Pu Saizamliana Sailo, CKTP committee member nen kal turin min ruat hlauh mai a, kan lawm hle.

TIAU LAM PANIN : April 22, 2013 zingah ni chhuahna lam panin kan thawk chhuak ta a. India Boarder la chhuahsan ve ngai lo ta chu kan phur dun hle mai. Tluang takin Zokhawthar kan thleng a. Bialtu Pastor, Rev. H. Malsawmzuala leh Zokhawthar Branch KTP hruituten min lo dawng sawng a. Zanriah ei nan a la hma deuh avangin remchanna leiin Rih Dil lamah kan va hawi khawthawng a. Zokhawthar branch hruituten phal takin an motor-in min va hruai a, an chungah kan lawm tak zet a ni. Tiau lui kan han kan chu sum leh pai lam pawh a hrawm a lo na ṭalh ṭalh hle mai a! Lukhum leh hmai tuamna kan han lei a, Ks 4,500

(Ks=Kyat) a ral nghal der mai. Rih dil aṭanga haw pahin Tiau-a PCM Phai Synod Guest House leh Biak In tur Mizoram Synod tanpuina peka an sak mek kan tlawh nghal a, hnathawh tur a la tam hle mai a. Tanpuina tam zawk pek leh theih atan a duhawm hle. Zokhawthar Bial Sunday School Committee zar kan zova, Biak In chokaah zanriah tui tak kan kil ve nghal a. Zanah Branch hruituten hun min pe a, Upa Zotea'n CKTP rawngbawlna report leh Pathian thuchah a sawi a. Inkawm banah Pastor Quarters'-ah KTP hruitute nen hian inkawm hovin zan kan tumtawia.

TAHAN LAMTLUANG: PYJC hruitute hian ruahmanna fel tak an lo siam thlap mai a. Myanmar ram kan iuh huna min lo dawngsawng turin Rih Special Area bialtu Pastor, Rev. K. Zoliankhuma an lo ruat a. Ani kaihhruainain Tahan lam panin kan chhuak ta a. Engemaw venthawn thilah Bike-a kal ṭhaa a hriat avangin Pastor-in Super Splendor-in min phur a, Rih Special Area PYF hruituin China Bike-Kenbo (125cc)-in Pu Saitea a phur thung a. Mizo history-a hmuun

lailum luanluu Len tlang lam panin kan inphur chhuak ta a. Len tlang kan han chuang chhuak chu am takin Mizoram lam kan thlir vawng vawng a, a tawp nan kan mobile phone chuan chhungte kan han be leh hram a, 'Khawnglung run' te pawh min hriatchhuah tir rum rum mai. Laaitui khuaah chhunchaw (lunch) puar taka kan ei hnuah Zuhrai haw lam ang vang vangin Run lui kan pan thla leh ta a. Run lui chu a lo nu phut mai a. Pu Saitea te an rawn lang ve thei ta der lo mai a. Engemaw chen kan nghah hnuah an Bike lailung (tube) hma lam a lo chhia niin, a thar pe turin thenkhat an han let leh lailawk a. Run lui kam aṭang hian chho ding etawtin Tidim khawpui lam kan pan chho leh ta a. Run lui kan pan thlak lam khan hma lama inbin palh a hlauhawm a, Tidim kan pan chho erawh chu hnung lamah kan inbin palh ang tih a hlauhawm ve leh thung! Tluang taka kal zelin Tahan tlang kan chuang chhuak a, boruak a lo vawt vur mai a. A tlang a rai ḫain phul nuam takin a bawh a, Aizawl hnai vaia awm atan a itawm hle. Thingte pawh thingsamin a bawh luk vek mai a, a mawi danglam em em a ni.

Tluang takin kan tlan zel a, khawthlir hmun Kawl hovin Suhkhinta an tih kan thleng a, hetah hian PYJC hotuten Synod motor-in min lo hmuak a. Kan han inhuu chu kan hlim hle mai. Tahan khua leh phaizawlte kan thlir kual hnuah khawchung lam

panin kan chhuak leh ta a, boruak pawh a lo lum ta halh mai. Kawlpui (Kalimyo) lamah kalin Restaurant nuam takah zanriah puar taka kan kil ho hnuah kan thlen in tur NI. Sapnunziri (Sentei), Treasurer PYJC te in lam kan pan phei a. Sentei pa Pu Vanlalchhuanga hi Tahan pa tlawnmgai leh Tlawnmgai Pawlah pawh hravaitu hlun a ni a. A fa hming koh Tv. Biaka pawh Tahan Mizo tlangval tlawnmgai ber chawimawina kum 3/4 chhung a zawn a la thei a ni. Kan chunga an ḫatna zo zai kha rulh ve theih a chakawm ngawt mai. Tichuan a ni khatna chu a liam ta a.

KOHHRAN HMUNHMA

TLAWH: A tukah chuan kan hravaitute ruahmanna lo siam lawk angin Kohhran hmun pawimawh tlawh turin kan chhuak a. Phai Synod Office kan tlawh hmasa ber a, Revd. Lalhmangaiha Exe. Secretary chu a room-ah hmuin kan inkawm a. Synod office staff-te nen thla kan lak ho hnuah Tahan Theological College (TTC) lam panin kan chhuak leh ta a. TTC Main Gate-ah hian Rev. Lalthanga Gate tih a lo in ziak kalh chuan min titlangnel sawt a, chona min pe nghan bawk. TTC hi Presbyterian Church of Myanmar enkawl a ni a, an chawlh lai a nih avangin Library chiah kan lut a. Compound an nei ḫa hle mai a. Cheibawlna tur sum leh pai han awm deuh se chuan an hmunhma chu duhthusam a ni. Building pakhat

an lo sa mek a. Hemi sakna tur hian kan Synod-in Rs. 20lakhs a pe nghe nghe a ni. An lawm hle mai a, an titi aṭangin Mizoram Synod Moderator hawn tir ngei an tum niin a lang.

TTC aṭang hian PCM Damdawi in Agape Clinic kan tlawh leh a, he damdawi in hi Tahanah chuan damdawi in pawimawh leh lun tak a ni. Hemi hnu hian Fahrah enkawlna-Children Center kan tlawh leh a. Chhun chaw eia kan inhnawh puar hnuah PYJC President Upa VL. Khuma sangha dil lamah zanriah hmeh tur sangha kan zuk man leh a. Puar takin zanriah kan kil ho va. A ni hnihna chu kan hmang zo leh ta.

ZOHMUN LAMTLUANG : Zan hnih Tahana kan riah hnuah Conference-na hmuntur Zohmun lam panin kan thawk chhuak ta a. An Secretary NI. Bethlehemi thahnemngaihna leh a nau Pi Materini leh Pu Chocho te nupa inpekna azarah leilung piantirh ata kan vawi khat chuanna turin Land Cruiser(Foreign Car?) ngatin Zohmun lam kan pan phei a. Kalkawnga kan ei leh in zawng zawng min la tum sak leh ta nghal a, Isua Krista zarah kan va nuamsa tak em! Anni zarah hian kan tlawh hman loh tura kan ngaih Tamu leh Moreh (Manipur) khua te kan va thleng ta nghe nghe. Chumai a ni lo, kan rawn hawn dawn zanah Pi Materini te nupa hian thilpek hlu tak mai min rawn pek bakah kan

chakruk ngawih ngawih an motor changkang chu min khalh tirin, Tahan leh Kawlpui high way-ah kan va leu kual vel a nih kha. Khatiang motor kha khalh leh ni awm tak ang maw? An va han thilphal nupa tak em!

CONFERENCE CHU : Kan kal chhan leh min rawn sawm chhan tak PYJC Triennial Confence vawi 9-na chu Dt.25.4.2013 zan dar 7:30-ah Rev. Lalrinmaka, Secy.(Jr) Phai Synod-in Pathian hrenah hlanin a hawng a. Report ngaihthlak bakah Praise & Worship-a hun hman a ni. A tuk zirtawp zingah Pu K. Lallawmzuala, Vice Chairman PYJC kaihhruainain Bethel hun hman a ni a. Chhun dar 11:30-ah Mandat (Pandal)-ah Inkhawm neih leh a ni a. Rev. K. Zoliankhuma hnen aṭangin "Hmasawnna - Malsawmna nge anchhia?" tih kan ngaithlak chuan ngaihtuahna a ti thui hle. Chawhnu lamah group-ah inthenin Discussion neih zui a ni. Zan dar 7:30-ah inkhawm lehin Rev. Lalhmangaiha E/S hnen aṭangin Conference Thupui, "Lalpa enge ka tih tur?" tih sawi hawnna thuchah ngaihnawm tak kan ngaithla. Inrinni zing dar 7:30 inkhawmah Rev. Gospel Tana hnen aṭangin "Hun inher danglam kara PYF ṭhalaite" tih thupui paper kan zir hova, a hlawk thlak hle. Chhun dar 11:30-ah inkhawm lehin Rev. Lalzamkima hnen aṭangin "Lalpa enge ka tih tur - Chhungkuah?" tih hmangin

thalaiten chhungkuaa kan mawhphurhna chi hrang hrang kan ngaithla a. Chawhnu lamah Zohmun Venglai Biak Inah Leadership Training neiin Upa Zotea'n "CKTP rawngbawlina" paper a siam chu kan zir hovin zawnhna leh chhanna hun hman a ni bawk. Zan dar 7:30 Pathian Biak Inkawmah Pu Saitea'n, "Lalpa enge ka tih tur-Khawtlangah?" tih thupui hmangin Pathian thuchah ngaihnawm tak leh awihawm takin a sawi a. Pathianni zing dar 7:30-ah Bible Exam-Tirkhohte Thiltih bu aṭangin neih a ni. Chhun dar 11:30 Pathian biak inkawmah Upa Zotea'n, "Lalpa enge ka tih tur-Rawngbawlinaah" tih thupui hmangin Pathian thuchah a sawi ve leh a. Chawhnu lamah Leadership Training nei lehin "Hruaitu nihna leh mawhphurhna" tih zir ho a ni. Pathianni zan Inkawmah PYJC President Upa VL. Khuma hnen aṭangin President Speech - "Rawngbawl tura koh" tih ngaihnawm tak leh cho awm takin kan ngaithla leh a. Inkawm banah hian kum danga an la tih ngai loh Gospel Concert chu Pandal-ah hian neih zui a ni a. Palai ten an hluthle. Tichuan, kum 2016 Triennial Conference beiseina nena thlir chungin PYJC Triennial Conference vawi 9-na chu kham lo takin kan tiak ta a ni.

Dt.29.4.2013 tukṭhuan ei hmain Zohmun chhuahsanin Tahan lam kan pan a. Kal pahin Mizo pa Inchaichak Pu

Thuamzalala (Thuamchaka) thlan kan tlawh hnuah Khampat bung kan tlawh leh zawk a. Kanan khuaah NI. Mabiaki'n buhban fai ṭahnem tak min fun haw sak kha a hlu ngawt mai. Tahan-ah PYF Youth Secretary Pu Lalduatpuia te chhungkuain zanriah min buatsaih puar el-euh a kan ei hnuah kan thlen inah PYJC hruaitute nen kan inkawm hova. Kan hawna tura motor an hire-in a tuk zingah PYJC hruaituten Tiau thlengin min thlah a. Krista avanga inthlahlel ngawih ngawih chungin kan mangtha ta a ni.

CONFERENCE THUNAWI: Tun tum Inkawmpuiah hian Palai 1000 vel zet kan ni a. Kum dangah chuan 2000 dawn lai an pungkhawm ṭhin a ni awm e. Zohmun hi phaizawla awm a nih avangin chhun lamah boruak a lum hle a, zan lamah erawh chuan tlemin a zia deuh. Palaite an tuarchhel hle a, chhun khawlum hnuiah pawh zahawm tak leh nalh takin an inchei thlap peih reng mai. Palaite Conference fee mipa khatin Ks 1100/- an thawh theuh a, hei hi thlengtute puihna a ni ta awm e. Palaite hi Zohmun Venghlun Kohhran leh Venglai Kohhran ten min thleng a. Mahni thlenin lamah chaw ei lovin Kohhran hoten Biak In compound-ah ei leh in an buatsaih a, Bawng 3 leh yawk 4 ve ve an talh ni ta in ka hria. Chhungkaw mal tan a zangkhai rualin Kohhran erawh a insengso hle.

ANNI LEH KEINI: Kan kalmang inang lo a awm nual a. Kohhran malah PYF Branch an awm a. Chung branch hrang hrangte chu Pastor Bialah an in suikhawm a. Pastor Bial Conference kan tih hi anni chuan Meeting an ti a, Meeting khaikhawmtu atan Conference an nei leh a(hei hi Presbytery huap a ni). Chung conference hrang hrangte khaikhawmtu chu PYJC hi a ni a, keinin Central KTP kan tih ang hi a ni. Tichuan PYJC Triennial Conference an neih thin hi keini KTP Gen. Conference ang hi a ni a. Member ten an hlut hle a ni. Kan tihdan in ang lo erawh chu anni chuan PYJC Inkhawmpuiah hian Ro an rel ve ngai lo. Rorel chu Janaury thla lamah Annual Meeting neiin an rel thin. Phai Synod hi PCM hnuaia Synod lian ber a ni a, Dan zawkhim 7040 awmin Kohhran member zawng zawng 10353 an ni a. Phai Synod hi Myanmar ram chhunga Mizo ṭawng hmang zawng zawnge inhlawmkhawm an nih avangin an bial pawh a zau hle. Myanmar ram pumpui a huap a ni ber mai. PYF member hi 2459 an awm mek a ni.

RILRUA AWM THIL THENKHATTE:

- Presbyterian Church of Myanmar hnuaia Phai Synod te khi Mizoram Presbyterian Synod fa hrinte an ni a. Myanmar ram chhunga Mizo ṭawng hmang Synod awm chhun an ni bawk. Chuvang chuan Mizoram Synod hi min

ngai a, nu leh pa en enin min en a, kan lakah pawh beiseina sang tak an nei a ni.

- Thalai rawngbawlna lamah pawh KTP te hi min zirin kan lakah pawh beiseina an nei sang hle. Synod Choir te nen han tlawh thei ila, a hlawk hle ang.
- Presbyterian Church of Myanmar Gen. Assembly chuan Synod malte ram pawn lam kohhran nen thawh hona neih chungchangah zallen a pe ta a. Chuvangin, PCM mitmei veng lovin Synod huap mai bakah Thalai leh kohhran hmeichhe lamah pawh NASA zawka thawh hodan kawng zawn zel ni thei se a tha hle awm e.
- Mikhual lawm leh an chunga ṭhat chungchangah Mizoram lam hian an hnen aṭangin zir tur kan ngah hle.
- Synod-in motor pakhat an neih chu kan cham chhung zawnge kan chet velna atan min hman tir tawp mai kha a inthlahrun awm zawk.
- Thilpek mimal leh PYJC hminga min pek te kha a lawmawm rualin a inthlahrunawm.
- Misual ṭhenkhat vanga Zoram lamin kan lo vahma mai thin hi anmahni pawhin awm an tih laiin Phai Synod hnuaia kan Presbyterian unaute khi Zoram lam aṭanga kan pi leh pu, nu leh pa, ei bar zawn tul avanga khi lama chho te an ni a. Chanchin Tha avang hian impumkhatna nen NASA zawkin rawngbawl ho thei ila a duhawm hle♦

DAMCHHAN

— V. Lalmuankima,
Champhai Vengsang

Tap chungin kan pianga, kan thihnhiah erawh chuan တဲ့
chungin min la thlah ve thung
ang. He hringnun hi chhum rei lo
te lo langa ral leh တဲ့ thin ang chauh a
ni, kan vanglai hi a rei lo ti chiam
thin mah ila kan damchhung rei
lo teah hian hrehawmte, nuamte,
lungngaihna leh lawmna te kan
tawng vek si. Chu kan hun reilote
chhung chu a တဲ့ then tan chuan
buaina khawvel niin "Ral tawh
mai se lei ninawm hi" tihtur a nih
laiin a တဲ့ then tan chuan he khawvel
par hi kalsan phal rual loh khawpa
duhawm leh mawi a ni thung si.

Nikhat rei zawng inang vek
siah hian ni khat rei kan tih dan a
inan loh ngaihtuah hian mipui an
thuhmun fo thei lo tih chu engtik
lai pawha thu dik a ni tih a chiang
fo တဲ့ thin. Kan pianchhan hre sa
hauh lovin piang mah ila mi
pangngai kan niha puitling kan
nih chinah erawh chuan
pianchhan leh damchhan nei ve
tlatin kan inhre tawh a, kan
pianchhan leh kan damchhan chuan
inang vek lo mahsela pianchhan
leh damchhan nia kan hriat lamah
chuan kan tha leh tui zawng
zawng kan pe dual dual တဲ့ theuh

zawng a nih hi! Kan pian tirha tum
leh ngaihdan nei hauh lo kan nih
lai ang kha chu ni zui zel sela
chuan rualelna leh
inhmuhmawhna te hi a awm lo
deuh awm a sin. Mahse nute
malchung တဲ့ အंग ngaihdan leh
duhdan kan neih chin တဲ့ အंက erawh
chuan kan khawvel chu a lo
danglam zo ta. Nute kaihna lam
apianga kal တဲ့ သိန် khan kan duhna
lamah hruai kan tum ta tlat a, a tui
leh tuilo pawh thliar chuang lo a
min pek apiang ei တဲ့ thin kha tunah
chuan kan tui tih zawng te lo chu
nawrluih loh chuan kan ei တဲ့ ဓာ duh
ta hauh lo mai. Chu hriatna avang
ngei chuan tunge maw ka nih a,
enge maw ka damchhan ni ang le
tih chu keimahnii a zawhna tawp
thei lo chu a lo ni ta.

Tichuan kan rilrua zawhna
awm chu chhan dik tumin kan bei
ta suau suau a, damchhan leh
pianchhan neia in hre si, mahse
damchhan hrechhuak thei mai si
lovin kan nun chu hun rei tak
chhung a then kual fo တဲ့ thin. Chu
zawhna tipuitling tur chuan tisa
khawvela a remchang apiang chu
hmanrua ah hmangin damchhan
neih tum leh tihhlawhtlin tum
chuan chhun leh zan pawh sawi
lovin kan tlan ngar ngar a, mahse
kan beiseina chu a hlawhchham
tam zawk emaw tih turin
damchhan ber nei tawh leh chen
mek ni a inhria te pawh an
lungawi zo tlat lo. Mihringin
damchhan ni a a hriat mawl tak
chu a ei a, a in a, a duh apiang a tih

theih hian damchhan hmu in a inhre thin. Mahse chutiang zawng zawnga tih vek hnu pawha a rilrua hmunruak leh khawharna reh thei lo chu a mutan leh a mangan a ni fo.

A châk zawng leh a tum ropui tak a tih hnu meuh pawha khawharna leh kim lo awm tlat chu mihring nun tibuaitu chu a ni. Engtin nge a tih tak zel angle? Born Kristian kan nihna ngawt hian damchhan awmzia a hrilfiah zo lo a, kan thiamma leh kan sum leh pai pawhin fiahna tak tak a hnutchhiah zo bawksi lo. Tichuan kan nun chu duh leh mamawh neiin, khat liam zawihi zawihi angin lang mahse ruak ru huau bawk siin a awm ta tlat mai a, chu hmun ruak chu tunge hnawt khat ang a, engtia hnawh khah tur nge tih chu kan awm khawhar leh buaina kan tawh chang apiangin chhung lamah a in thum rawn tlut tlut lawi si. Chu hunah meuh chuan a changin kan nui ang a, a changin kan mittui kan hru ru fap fap ang a, a changin kan hui pap pap ang a, a changin a damdawi ni a kan hriat rilru chhawk zang khai thei(Damdawi, Zu) kan ban chung bawk ang. Mahse heng zawng zawngah hian kan duh chu tihfamkimin a awm thei tlat silo chu kan manganna tizualtu leh rilru tiyah zuaultu chu a ni.

Chutiang taka beidawng leh kim lo reng renga khawhar taka kan thêñ vel lai chuan "Khawvel

hrut chhuak ila, Lal Isua ang hi...." tih hla ṭhalai rual ten uluk taka an lo sak ṭhap ṭhap kan han hriat meuh chuan kan nun chu engemaw takin a deng dawta, Mawi kan ti vawng vawng a, chu hla tlar hnighkhat lek chuan kan rilru a zighthna chu thawk lekhkatah a chhang fel duak thei tlat nia! Chu hla chu kan lo sak fo tawh leh Kohhran inkhawm pawha kan sak zin pawl a ni si a! Mahse kan sak hunlai kha chuan damchhan nei ve tlatin kan la inhria a, nulat tlangvalna te, han khulh ve mai theihna te, han in chiu paup duhna te neiin, sum leh pai leh nawmchennaah kan la lungawi tlat a, a nihna pawh pha lovin kan lo sa liam ve mai mai fo a lo ni.

Ni e, kan nun hi damchhan zawngin a phiruai ḥthin a, damchhan nia kan hriat lamah theih tawpin kan tlan a, mahse kan damchhan dik tak Isua kan neih hma chuan kan damchhan khan lungawina kim min lo pe hauh silo atin ni. Eden huana Pathianin Nunna thaw mihringte a a thawk luh thlarau thiangular kha kan nunin a neih let hma chu kan ruak ngawih ngawih a, kan kim thei lova, kan rilru a mangang ḥthin a ni. Mahse Eden huan bawhchhiatna avanga NUNNA kan hlauh kha a taka kan neih let chiah aṭang chuan enge ka hlim chhan min zagh chuan Krista ka aia thi kha tiin damchhan zighthna chu lawm takin kan lo chhang thei

ta zawk a ni. He hringnuna tisa nawmna leh rumna zawng zawng te hi Eden anchhia kan dawn kal zel kha a nih miau avangin he damchhung ni kan chhiar chhung hi chuan a changin kan tap ang a, a changin kan nui ang a, a changin kan lungngai fo ang. Chu chu kan nuna famkimna thuruk kan neih hnuah pawh a awm zel dawn, mahse chung zawng zawng nei chung chuan Thlipui ruahpuia phen tur Lal Isua kan neih tawh miau avangin hah tak chung pawhin chawlhma kan hmu tawh a, chawlhma dik tak leh hlimna dik tak chu a takin kan tem tawh a ni. Chutih hunah meuh chuan Damchhan nei leh hmabak ropui tak Vana Lallukhum nei chungin hringnun hi kan zawh tawh ang a, ṭahna ruamah hlimna thuruk ka chhar thiam tawh ang, lawmna phenah malsawmna petu chhandamtu fakin ka zai thei tawh bawk ang.

Kan damchhan chu finnate, thiamnate, sum leh pai leh in leh lo ropui tak tak ni tawh lovin kan aia thi a tho leh aiawh leh a hna chhunzawm chu kan damchhan dik tak a ni tih ka hre chhuak tawh bawk. Vanram ngaiin tap fo mah

ila van nun kan tem tawh avangin kan eng chu mite mit hmuah a eng chhuak tawh a, i damchhan enge ni, kan duh ve a sin tiin min zawt fo bawk ang. Isua chauh hi Mihringte tana damchhan dik tak a lehpek awm thei chuang lo chu a ni.

Chuvangin Krista ngei chu midangte pawhin ataka an neih ve theih nan Nang leh Keia damchhan Isua chu midang te pawh kan hrilh ve dawn lawm ni. Hla siamtu chuan "Thlarau pakhat mah hruai lovin ka chhandamtu tawk turin ka kal ang maw?" tia a au chhuak rawi rawi ang khan he damchhan dik tak kan neih hnuah hian kan hmangaihngailohvi te chu kan hmangaih tawh ang a, kan tisa hmelhuat te chu kan thlarau lam star te an ni tawh ang. Chuvangin ka ṭhalai pui duh tak te he nun nei tur leh kan damchhan dik tak hmuchhuak turin i tan ala tlai lova, i tan kawng hawn a la ni reng a sin! I damchhan emaw i lo tih ṭhin khawvel thil te khan I nunah lungawina leh damna kim an thlen zawh tak tak loh zia hre tawh la, I damchhan dik tak Isua ngei chu tunah pan ve nghal rawh le◆



KRISTIAN THALAI

*Thinlungah dikna a awm tlat chuan,
Nunchangah mawina duhawm a thlen ṭhin.*

*Nungchangah mawina duhawm a awm chuan,
In chhungah inngeihna a hring ang.*

Social Networking : MIZO KRISTIANTE THLIR DAN TUR

— Rev. R. Lalthlengliana
Hailakandi, Assam

Social Networking hi tunlaiin Mizoram hmun hrang hrangah kan uarin a bik takin thalaite zingah leh pavalai ho zingah phei chuan a lar lehzual hle a tih theih awm e. Social Networking chu online service, eng site emaw, platform emaw siama tuizawng leh duhzawngte in share tawnna pawl (Community) siama inkawmna hi a ni deuh ber awm e. Internet-ah hian Social Networking Website tam tak siam a ni a. Chumi hmang chuan mi tam tak, a bik takin thalaite an ni zual a, group-te siamin an tuizawngte an inhrilh a. An lehkhabu duhzawng te, an sakhua te, an School kal tawhna leh an College kal tawhnate tarlangin chung aṭang chuan midang chanchin pawh an hre thei ṭhin a ni. Internet hman a ngaih avangin computer neih a ngai a, a nih loh vek chuan mobile phone aṭanga internet online theih a ni ta bawk a. A lar sawt hle. Khawvela Social Networking site lar zual leh miten an hman ṭhinte chu hengte hi an ni a. Canada-ah

Nexopia an hmang lar hle a, Bebo, Vkontakte, Hi5, Hyves-te hi Netherland-ah an hmang nasa hle. Draugiem.lv hi Latvia ramah an hmang thung a, StudiVZ hi Germany-ah chuan an hmang lar ber thung. iWiW hi Hungary rama Social Networking site lar ber a ni ve thung a. Spain-ah erawh chuan Tuenti a lar hle. Nasza Klasa hi Poland-a an hman rim leh lar a ni ve leh tlat a. Tagged, ZING, Badoo leh Shyrock tih ho hi Europe khawmualpuia site lar ho an ni. Orkut leh Hi5 hi South America leh Central America-ah a lar hle a, chutih lai erawh chuan Mixi, Orkut, Wretch, renren, Facebook leh Cyworld te hi Asia leh Pacific thliarkar lamah an hmang a. Facebook bik hi India ramah a lar hle bawk a. Mizoramah pawh facebook hi a lar tial tial a, Facebook hi a lar hle a ni tih tilang tu chu kum 2011 kum chanve vel khan Facebook hian US Dollar 1.6 Billion a hlawh chhuak hman der mai. Mizo thalaite zingah pawh hman deuha Orkut larna kha Facebook hian a lan ta hle. Twitter, MySpace tih vel hi USA-ah a lar ang reng hle bawk. Survey pakhatin a hmuhchhuah-ah chu American puitling chin 47% - te chuan Social Networking hi an bei uar hle tih a ni.

Social Networking tihnaah reng reng chuan miin an status an update a, chumi chu an friend lista awmte khan an comment a, an thil post a piang an lo hmuh ve

vek bawk avangin an duh duh danin an lo comment thei ḥin a ni. Social Networking hian thatna lai sawi tur chu a nei ve mai thei bawk. Ḧian hlui te, classmate hlui te, chhungte lam hla deuh a awmte han biak pawh nan te, an chanchin hriat zui zelna atante thil ṭangkai tak a nih theihna lai a awm a ni. Mi tute emaw kan ngainat tak, an awmna chin kan hriat tawh hauh loh han zawn chhuah mai nante pawh thil ḥa tak a ni thei. Engmaw changa rilru han tih thawven nante a ḥa ve phian bawk.

Tunlaiin Mizoramah Social Networking hi a larin High School kal lai te, College zirlaitte zingah a lar hle a, hei hian nghawng ḥa lo tak, a khawihtute ngei pawhin khuareia an inchhir lehna tur thil an tih hnem phah hle niin a lang tlat mai. Kawng hrang hrangin a nghawng ḥa lo sawi tur a awm thei ang a. Khawvel ram changkang zawkah te pawh hei hian thil ḥa lo a hring chhuak hnemin an thil buaipui pakhat a tling ta hial mai. The Daily Mail in a report darin Social Networking Site ḥenkhāt, Facebook, MySpace te hi a addict theih a, thil ḥa lo tam tak a nghawng chhuak a ni. Facebook leh MySpace addict tawhte chuan an rilru lamah harsatna tam tak an nei a, ḥiante leh mipui vantlang zing aṭanga in la hrangin Facebook ringawtte an atchilh a, an taksa hriselna leh rilru hriselna (Mental Health) pawhin nasa takin a tuar ḥin.

Social Networking ti nasa ho reng reng chuan khawvel tak (Reality) nena inhmachhawnna an nei tlem hle a, midangte nena nunhonah kawngah harsatna an tawk lian bik ḥin. Chhungkaw member dangte nena awm ho te, Ḧian kawm te an thlahlel lo a, Ḧian pawh kawmin an ḥiante bulah awm reng pawh ni se an hlim lo. An computer nen an in hnaih lo tlat vang a ni a, an computer khawih phak lo leh Facebook a lut thei lo a an awm avangin an buai thei em em ḥin. An tan chuan inhremna rapthlak tak a tling a ni. Dr. Aric Sigman-a chuan “Facebook addict tawhte chuan harsatna an tawk hnem a, midangte bula nun an thiam lo tial tial a, naupang leh tleirawl-ah an thiamna (Ability) a ti tha hniam nasa hle a, midangte nena inlaichinna ḥa neih an harsat tial tial ḥin” a ti. Midangte nen an nung ho tlem hret hret a, a tawpah Khawvel lem (Artificial World) ah an cheng nge nge ḥin bawk. Chu chuan an taksa hriselna-ah thil pawi tam tak a siam sak leh ḥin.

Mi tam tak chu zanah rei tak tak Facebook khawihin an meng a, zan men rei vak vak chu taksa in a lo ngeih lo si a. Computer hmaah rei tak tak an ḥu a, an ḥiante status an comment vak vak a, hlawkna tak tak engmah a awm der si lo. Chutih a hnekin an thil chin chuan a hnuah chauh ngawih ngawihna te, eng thilah pawh in concentrate harsatna te, computer

hmaah rei tak tak an ṭhut avanga exercise taksa in a mamawh ang a lo hmu loh bawk avanga Thauna (Obesity) te a thlen ṭhin daih mai si. Dr. Sigman-a bawk chuan heti hian a ti a, " Social Networking hi kan khawtlang nun tinuamtu a ni tur a ni a, nimahsela chutiang chu a ni teuh silo. Kan nun tihamasawntu ni lovin kawng dik lo va min hruai pengtu a ni zawk a ni".

Mi tam takin an hriat loh ṭhin leh an hriat miah loha ram dan an bawhchhiat fona chu Social Networking-ah hian a ni. Facebook-ah an ngaih dan emaw an han post a, anih loh leh mi status an han comment a. Chuta an thil sawi chuan mi rilru a lo tina theiin mi pawisawina a lo ni reng thei ṭhin. Chumi lo vekah chuan mi tuemaw thlalak, a neitu phalna la miah lo in an lo post sak ta a. A thlalak neitu phalna lova in tlangzarhsak hi ram dan bawhchhiatna lian tak a ni. Information Technology Act, 2000 Section 4 in a sawi dan chuan hetianga Facebook post emaw Blog emaw hi Indian Court-ah chuan thutling leh evidence atana hman theih vek a ni. Mi chanchin ṭha lo lai emaw an thlalak emaw a neitu phalna lo in Facebook-ah mi tu in emaw lo post ta se la, a thlalak neitu kha Court-ah kalin thubuai thehlut se la, chutiang thil lo post tu chuan hrem a tawk thei a ni. Tum loh deuhva jail bang zut theihna leh pawisa chawi tawk theihna a lo ni reng a nih chu.

Hetah tak hian Kohhran rawngbawltute kan fimkhur a ṭul hle mai. Mi chanchin Facebook-a kan comment emaw, mi thlalak kan lo post a nih pawh a ni thei. Kan tum hauh loh in mi pawi kan lo sawi reng thei a, A rawng kan bawl sak Pathian hming sawichhiatin a awm phah thei a ni. Kan rawngbawlan hmun Kohhran ropui tak pawh hi chutiang thil avang chuan kan timualpho thei tih pawh kan hriat a ṭha hle mai.

Social Networking-a an thil post leh comment vel avang hian tun hnaiah pawh India ramah mi an intihhlum phah nual tawh a ni. Mizoramah ngei pawh hetiang thil avang hian thil ṭha lo tam tak a thleng ta mek a nih hi. Mi tam tak chuan zanah rei tak tak mengin Facebook an khawih a, zing an tho hma thei lo leh a, an zirlaiah an tlakhniam phah ṭhin hle. Games te pawh khelin rei tak tak an meng bawk nen. Thil dang an rilruah a awm thei tawh lo a, chu chuan an nun kal zel tur tan nghawng pawi tak a nei zui ṭhin. Zahmawh buru pui pui sawi nan leh post nan ṭhenkhat chuan an hmangmek bawk. Hei hian nun pawlawhna a thlen hnem hle ang.

Kristiante tan phei chuan Social Networking hi thil ṭha lo a nihna lai a tam zawk hle awm e. Hman ṭangkai theihna lai awm bawk mahse ringtu nun kal zel tur atan thlemtu hlauhawm a tling thei ngei dawnin a lang ta. Mizo

Kristian ṭhalai tam takin Facebook an atchilh a, zan rei tak tak men phah nante an hmang a, Pathian pawl na hun ṭha pawh nei thei lovin internet an online reng ringawt mai a ni. Bible chhiar leh ṭawngtaia Pathian pawl ngai lo tan ringtu nunah hmasawn theih a ni lo va, Pathian pawl tlem ringtu reng reng chuan Pathian duhzawng an ti tlem a, sual a lo hnai mai ṭhin. Facebook vel ringawt buaipui, rawngbawlna thlahthlam bawk si, incheina leh a tui ṭha duh ve bawk si, Kohhran mi ng het inti tlat bawk si an pung tual tual niin a lang a, a pawi hle mai.

He thil hi Kohhran rawngbawltu tam tak pawhin an buaipui nasa sawt hle a. Kohhrana mi ṭhah nemngai leh a kul a taia ṭang mi tam tak pawhin an rawngbawlna ngailthah phah nan an hmang hial mai. Mobile phone hmangin tunah phei chuan Facebook a khawih theih tawh avangin mi tam tak, a bikin ṭhalai tam tak chuan Biak In pawh zah zo lo leh Inkhwam lai pawh pawisa lovin Biak In chhungah

ngei pawh Facebook-ah lutin an khawih ṭhin. Kan Pathian hi a lawmin kan ring em? Biak In chhungah inkhawm laiin kun ngarin, thutthleng bawhin an awm a, an muthlu emaw tih an awl hle. Nimahsela chutianga awm mi tam tak chuan Mobile phone hmangin Facebook an khawih a ni duh hle.

Kohhran rawngbawltute erawh chu Rawngbawl tura chhandam, thisena lei kan ni a, hetiang Social Networking hman khawlohma laka inthiarfihlim tur kan ni tih i hria ang u. Kan lo hmang ve zeuh zeuh ṭhin a nih pawhin nun beidawng chhanchhuah nan te, Pathian thu puanchhuah nan te, thianghlim taka midangte nena inkawm hlim nan te, rawngbawlna chanchin in hrilh tawn nan te i hmang ang u. Tirhkoh Paulan Timothea hnena leh kha a thawna kan hmuh "Nang erawh chu engkimah fimkhur la, hrehawm tuar la, Chanchin Ṭha hriltu lam hna thawk la. I rawngbawlna kha hlen rawh"(I Timothea 4:4,5) tih thu hii hre reng ṭhin ang u♦



COUNSELLING MAMAWHTE TAN

Mimal, nupa, fanau, chhungkua, nulat tlangval, ringtu nun etc.-ah harsatna i neih chuan Family Guidance & Counselling Centre pan ṭhin la, an lo ṭanpui ang che. Telephone leh internet hmang pawhin biak rawn theih an ni.

Main Centre - Mission Veng, Aizawl - Ph. 0389 2324443

Branch Centre - Chanmari, Aizawl, - Ph. 0389 2306693

email : synodfgcc@gmail.com

LALPAN MIN TIDAM - MUAMBA

— Hmingsanga,
Chhinga Veng

awngtaina chhang thintu Pathian hi rintlak leh fak tlak a ni. Min venghim tura ka dilna min ngaihthlak sakin, min thlahthlam lo a, tihan damin ka hun ka hmang leh thei ta a ni titu EPL club Bolton Wanderer-a khel thin Fabrice Muamba chuan hun harsa leh hreawn tak a pal tlang hnuah he thu hi a sawi a. A awmah inches 3 thum vela zauin an zaina ser a awm a. Hei hi a lungphu a tawp leh a nih hlauh a nih pawhin helai aṭangin tihnum leh tur a ni awm e. England U -21 midfielder chuan 'Ka chunga thil thleng hi, thil mak tih pawh hian a sawifiah zo lo hial awm e' a ti. Ṭawngtai thil tihttheihzia hrechiangtu ka ni a, minute 78 vel emaw chhung chu mitthi tia sawi theih tur ka ni a, tunah erawh ka dinhmun a tha a, ka nupui fanau te kiangah hlim takin ka awm leh thei a, ka vanduai tawh hma zing khan ka tihdan pangngaiin engkim chunga thuneitu ka Pathian hnенah ka inkawl tir a, min thlahthlam lo a, ka ṭawngtaina chhanin a awm a. Ka dam khawchhuak leh thei a ni a ti. London Chest Hospital-ah ni 40 chhung a awm lai khan ni thum chhung chu nikhaw hre loin a hun a hmang a ni.

March ni 17, 2012 a ni a, London khawpui a awm Tottenham Hotspurs khelmual White Heart Lane-ah khawvela football tournament upa ber FA Cup quater final an khel a. He inkhelah hian mualneitu Spurs chuan Bolton Wanderer an mikhual a, a hmuna inkhel entu mi sing 3 chuang stadium chhungah an thu khat thup a, TV kaltlangin khawvel hmun hrang hrangah mi maktaduai chuangin mahni in lum aṭangin an thlir bawk a. Inkhel a hmuhnawm a, goal khat ve ve an thun a, first half a zo tep a minute 41 na a kal mek laiin Bolton player kum 23 a upa Fabrice Muamba chu khelmual chhungah nikhaw hre lovin a tlu a, an team physio te an tlan lut a, an han belchian chuan inhliam satliah mai a nilo, an bawr deuh laih laih a, rin aiin a buaipui rei ta a, a dirhmun a tha lo hle tih an puang a, stadium chhunga mipui thawm a reh duk a. Inkhel entu ṭhenkhat an lo ṭawngtai a, ṭhenkhat an ṭap a, khawvel hmun hrang hrangah chu inkhel a thil thleng chu a darh zau zel a. Bolton lam ngenna avangin referee Howard Webb chuan inkhel titawp zuiin inkhel result aiin Muamba chanchinin chanchin thar a luah lian ta zawk a. Minute 78 vel chhung chu a marphu leh lungphu an hmu lo a, Muamba chu khelmual chhungah mual a liam ta tiin hmun ṭhenkhatah phei chuan sawi a ni hman hial a. Mahse thi a hriat kha a rawn nung leh ta a ni !

Muamba hi ni 6 April 1988 khan Kinshasa, Zaire (DPR Congo) ah a piang a. Kum 1994 khan a pain politics thil avangin Zaire chhuahsanin England-ah inhumhimna zawngin a ral tlan a. Kum 1999 khan a nupui fanau ten England-ah hian an zawm zui ve bawk a. Kum 2002 khan Arsenal youth academy a zawm a. Kum 3 a awm hnuah kum 2005 khan Arsenal senior team-ah ziah luh a ni ve a. Arsenal tan vawi khat chiah League Cup-ah a khel a, hemi hnuhian loan in Birmingham City a zawm a, kum 2007 khan Birmingham City-ah contract ng het ziak zuiin kum thum chhung atan £4 million in contract a ziak a. Muamba khelh dan phung hi Patrick Viera nen a inang tiin sawi a ni thin. Birmingham City a contract ng het a ziah kum hian fans ten Young Player of the Year atan an thlang ng he nghe. Birmingham City tan vawi 70 khelin, khatih hunlai khan England U -21 team-ah pawh a tel phak ve ta hial a. Kum 2008 khan Bolton Wanderer a zawm ta a ni. Premier League club Bolton Wanderers hian kum li chhung atan £5 million hlawh turin an leichhuak a. Bolton Wanderer a zawm kum hian Player of the Season atan thlan a ni nghal a. Muamba hi a pianna ram DR Congo chuan an ram tana khel turin an sawm thin a. Mahse England tana engtikah emaw senior team-ah a khelh ve theih beisei chungin a pianna ram sawmna hi a hnawl ta zawk a. England senior

team tana khelh ve a beiseina chu a tham ral ta zawk dawn a ni.

Muamba chuan khelmuala harsatna a tawh dan a hriat theih chin tihan a sawi a. "Kan team in vei lam sirah kan nawr phei a, kan pawla mi Martin Petrov-a ball pet phei ka um laiin engnge maw dik lo deuh keimahah a rawn awm a, ka ni deuh nghulh a, field lai lama ka let leh hmain ka zawi deuh nghulh a, ka mumang hriat deuh ruai a, ka khaw hmuh a fiah lo a. Ka taksaah na a awm lo a, ka thil hmuh a phir deuh vek a, ka bul hnaiah tumah an awm lo a, ka tlu a, ka thil hriat hnuhnung lam chu kan defender Dedryck Boyata khan defence lam pui turin min rawn auh kha chu ka hria a, a hnuah chuan a thim ta mup mai a ni a ti. Tichuan, Muamba chu a hmai vaw zawngin khelmual chhungah a tlu a, team physio a tlan luh hnuah paramedics lam an tlan lut a. Muamba chuan "Ka bul hnaiah players ho an rawn tlanhawm lai ka hmu a, Spurs player Scott Parker leh Luka Modrics te chu ka han hre thei a" a ti. Bolton player duhawm chu thih suala khelmual chhunga awm chu a chanchin an ngaichang thup a, a khelhpui te an tap pur tawh a. Inkhel entu zinga Spurs fan pakhat Dr. Deaner kha awm lo se chuan Muamba nunna hi chhan a ni kher lo ang. Muamba pawhin chu chu a hai bik lo "Dr. Deaner kha awm lo se chuan ka fapa hi ka pawm thei kher tawh lo mai thei a ni" a ti.

Muamba lungphu rang lutuk kha tih hniam tumin khelmual chhungah defibrillator vawi hnih an hmanga, ambulance chhungah vawi 13 lai an hmang bawk.

A pa Marcel chuan khatih lai boruak kha sawi hreawm ti tak chungin tihian a sawi chhuak a "Pathianah chauh lo chuan rinna kan nei tawh lo a, kawng tluana kan tawngtaina kha Pathianin a chhang dawn a hriatna ka nei a, ka bula Bolton chairman Phil Gartside lam ka hawi phei a, Fabrice chu a tha leh mai dawn ka ti a. Phil Gartside hian mi a emaw pawh min ti hial mai thei a, mahse Fabrice hi Pathianin a tidam dawn tih hi ka chiang' a ti. Marcel chuan damdawiin chhunga intiarna pindanah thinglung leh tihtak zetin a tawngtai thu sawiin "Lalpa, engkim hi i ruahmanna loin a thleng lo a, ka fapa pawh hi i kaihruaina hnuiah i ti dam leh dawn tih ka hria e. Lalpa, thlan thim ata Lazara kai thotu kha kan Pathian i ni a, tunah hian i ropuina leh i thil tihtheih zia rawn puang chhuak leh ang che" tiin. Chumi hnu chuan thil chu a inthlak danglam zel a, Pathianin a ropuina a puang chhuak a, a ni telin Fabrice Muamba pawh chuan hma a sawn chho zel a. Pathian thiltihtheih zia a takin an hmu a. Ni 3 chhung nikhaw hre lo a awm hnuah, tlakhniam lam aiin hmasawnna hmel hmuh tur a awm a. In enkawl chhung a rei deuh na a, ni 40 chhung damdawiin a awm hnuah dam takin damdawiin chu a chhuahsan ta a ni.

Muamba dinhmun hi tha viau rih mahse inkhel leh tur tak tak chuan harsatna awm thei a nih rih avangin August ni 15 , 2012 khan amah enkawltu damdawi lam thiam te thurawn angin professional football a chawlhsan thu a puang ta rih a. Fabrice Muamba chuan a vanduaina a tawhna hmun White Heart Lane-ah November ni 8, 2012 khan kir lehin hemi tum hian Spurs in Bolton an mikhual ve leh chiah a. Lungngaihna mittui nena hun a hmanna hmun kha lawmna mittui nen mipui sing tam takin an lo lawm a. Half time-ah khelmual chhungah kal kualin Bolton leh Spurs fans te chungah lawmthu a sawi a. Fans te pawhin standing ovation an lo pe ve bawk. Hemi tum hian Muamba chuan "Engtikah emaw chuan khelmual chhungah hian inkhel turin ka let leh theih ngei ka beisei thin a. Beisei phak bakin ka dam chhuak chak a, Pathianin min awmpui avangin Pathian hnenah lawmthu ka sawi a. Hun harsa leh dinhmun khirh tak hnuia ka awm laia duat tak min enkawltu medical team te leh khawvel hmun hrang hranga football fans te chungah pawh lawmthu ka sawi a. Football vangin thil tam tak ka tawng a ni" a ti. Khatia Football khelh a chawlhsan hnu khan African Cup of Nation 2013-ah khan ITV-ah commentator a ni nghal a. Nikum July thla khan University of Bolton chuan Muamba hi honorary doctorate degree an hlan nghe nghe♦



HRINGLANG TLÁNG

Ohio (USA)-a cheng, radio-ah a kahpaha thupuangtu (announcer) hna thawk ka ni a. Ka haw kawng a nih avangin University Hospital emaw, Grant Hospital emaw chu ka tlawh ziah ̄thin a; chu damdawi ina damlote hnenah Bible chhiarsakin ka hun tam zawk ka hmang zui ̄thin a.

Ka thil tih chu damlote ka hmangaih em vang pawh ni chuang lovin, ka buaina min chhawak zangkhaiitu atan leh Pathianin hriselna tha min pek avanga lawmthu sawi nana ka tih a ni ber zawk a; chutianga ka ti ̄thin chu damloten hlawkna an lo hmuh phah chu thuhran, ka tan ngei pawh himna a lo nih phah reng mai a ni. Radio-a thu ka puanah chuan mi pawi a sawi palh hlauh mai a. Tum khat chu kan khuaa ennawm rawn chhuah tute chu an member ziding pangngaiten an chhuahsan tawh avangin an ennawm entir chuan tun hma an phak tawh loh thu leh a hmuhnam tawh loh chu ka lo sawi hlauh mai a. Ka thupuan avang chuan ennawm chhuah hotupa chu a lo thinur nasa mai a lo ni a, ka chungah phuba lak a tum a lo ni a.

Ka hna chu zan rei tak tak thlenga thawh a ̄tul chang a awm ̄thin a. Zan khat chu zing lam dar 2 vel a ni tawh ang, kawnga ka kal lai hi thim tham aṭangin mi pakhat hian min lo tiding a, min suam tum ngei nia ka hriat avangin ka hlauthawng ang reng khawp mai a. Chu pa chuan, "Les Brown-a i ni em?" tiin min zawt a. Kei chuan, "Ni e," tiin ka lo chhang thuai a. Ani chuan, "Thil hrilh tur che ka nei asin. Mi pakhatin sawisa hrep tur chein min tir a ni," a ti ta a. Kei chuan, "Eng vangin maw? Min hai a ni lo maw?" tiin ka zawt let a. Ani chuan, "Ka hai lo che. Mi pakhat tihlungawi lo deuh mai i nei a, chu mi chuan min tir a ni," a ti leh a. Kei chuan, "Chu, eng anga min sawisak nge i tum tak?" ka ti a, ka hlauhthawn luatah ka aw pawh a lawi chhe khawlo zo vekin ka hre nghe nghe a. Ani chuan nelawm tak hian, "Engtia han sawisak che mah ka tum hlei nem," a han til chuan ka lawom khawp mai a; mahse eng vanga a rilru thlak leh nge a nih zawng ka zawt ngam ta chuang lo va. Amah vek chuan "I hre kher lo vang a, ka nu hi a damloh avangin Grant Hospital-ah sawn rei tak chhung a awm tawh a. Pathian Lehhabu i chhiarsak ̄thin avanga a lawmzia thu hi Ohio (USA) tan ina ka tan laiñ min rawn hrilh ̄thin a. Chuta ̄tang chuan i hming hi ka lo hre tawh ̄thin a; hmuh che hi ka chak em em ̄thin a ni.

"Tan in atanga ka lo chhuah hnuin mi pakhatin nangmah sawisa tura rawih tur a duh tih ka hriat veleh rang takin a hnendah ka va kal nghal a, 'Keimah ka lo inhlawh ang e,' tiin ka va inpe a; mahse vawt khat mah a tihbuai tawh loh nan che amah chu ka vau ta hrep zawk a ni," a ti ta a.

Mi dang tan thil tha ka tih kha a beitham hle emaw ka lo ti ̄thin a; mahse ka nun chhanhimitu a lo tling reng mai tih ka hre chhuak uar uar a. — Les Brown

RIMAWI

**'Khawvel hrut chhuak ila' tih
phuahtu-**

**HG SPAFFORD LEH A
HRINGNUN**

— C. Lalnuntlinga
Asst. Leader
KTP, Salem Veng Branch

'Khawvel hrut chhuak ila' (KHB 259) tih hla, Mizo တာင်္ဂီဒ္ဓရ (Rev. Edwin Rowlands) lehlin Phuahtu- HG Spafford tia hriat lar hi a hming tak chu Horatio Gates Spafford niin, October 20, 1828 khan Troy, New York-ah a lo piang a. Tlangval senior Spafford chuan kum 33 a nihin, Anna Larsen, Stavanger, Norway nupuiah a nei a. Spafford hi Presbyterian Kohhran niin, Kristian စာ tak a ni. Dan lam thiam (lawyer) lar tak niin, Chicago khawpuiah chuan pa challang tak a ni a, Thuhrliltu ropui, DL Moody-te nen pawh inthian စာ tak an ni nghe nghe. Spafford-a hi Real Estate sumdawnna lama hlawhtling em em mai a ni a. Fanu 4 an neih hnu leh a nupui nen kum 6 an inneih hnuah fapa duhawm tak an nei ve hlawl a, an hlim kher mai. Mahse, vanduaithlak takin an fapa neihchhun chuan kum 4 hmel a hmu ve hman chauh tihin kum 1871 khan khawsik natna (scarlet fever) avangin a boral leh ta hlauh

mai. A hmachhuan ber a fapain a boralsan chu a tuar hlein a rinawm.

Chicago kangmei rapthlak chu

October 8, 1871 (Pathianni) a ni a, thuhrliltu ropui DL Moody chuan Chicago (USA)-ah Crusade neiin chhimtu mipui an pung khawm tam hle a. Chutih lai chuan Chicago khawpuiah chuan 'kangmei ralkhêl dâr' a lo ri ruai ruai a, zankhuain kangmei chuan zual lam a pan zel a, a tuk chhun leh zan thlengin khawpui chu a kang chhunzawm zel a; thelh mih rual a ni lo. Vanneiinthlak takin Thawhlehni (October 10) zingah chuan 'Malsawm ruah' a lo sur hlauh mai. Kang thelh pawlte pawhin thelh ngaihna an hriat loh Chicago khawpui kang rapthlak tak chu chunglamin a titawp ta hlauh mai le!

Mahse, zan hniih leh ni khat tehmeuh mai nilenga a kan meuh chuan chhiatna a thlen nasa kher mai. Mi 300 chungin an nunna an chan a, Km. 6-a thui, km 1-a zau, (10 square kms) a zau zet chu a mam hneh hle! Maktaduai 222 hu zeta hlu a kangral a, khawpui hmun thuma thena hmun khat kangral ang a ni bawk. Chenna In 17,500 chuang a kang a, chhungku 90,000 chenna in nei lovin an awm a, mihring nuai 3 (3,00,000) chuang chenna in nei lovin a siam a ni. He kangmei hi kum zabi 19-na chhunga USA-a kangmei rapthlak ber a tling a ni.

He kangmei rapthlak tak hian Real Estate hmanga Spafford-a sumdawnna zawng zawng pawh meivapah a chantir vek a. An fapa neih chhun lah thla hnih khat liam taah khan a lo boral tawh bawk si.

Keimah chauh ka him (Save Alone)!

Kangmei chhuah hnu kum hnih, 1873 a ni a, Spafford-a nupui leh fanu pali (4) te chu Europe lama chawlh hmang tur leh DL Moody rawngbawlna ṭawiawm turin an inbuatsaih a. Phur taka an inbuatsaih mek lai chuan Spafford chu sumdawnna thilah a ṭhulh ngei ngei a ngai leh ta si. Chutah a nupui, Anna Spafford-i leh a fanute pali chuan ngai em em chungin New York chhuahsanin, Paris panin Lawngah an chuang a. An chuanna Lawng hi Metre 128 zeta sei niin, Ville du Havre tiin an vuah a. Spafford chuan hun remchang hmasa bera kal leh vat tura intiamin an inthlah liam ta a. Hmeichhe naupang heti rual lek pa tel lova zinkawng thui tak an zawl tur chu an lung a lengin, ṭap lawm lawm chungin an inthlah ta ve ang.

November 15, 1873 a ni a, New York Lawngchawlhna aṭangin Ville du Havre lawng chuan Captain Marino Surmonte-a hruaina hnuaih passenger 313 leh thawktute nen an tum ram panin an liam ta ruai ruai mai. Tluang takin Lawng chuan a zinkawng

zawhin, ni khatna a hmang ral a, ni hnih, ni thum, chutiang zelin an tum ram thlen hlân nghakhlel takin Spafford-a nupui leh a fate pawh thlamuang takin an awm a.

Kar khat zet tuipui chunga an zin hnu, November 22 (Inrinni) chuan an Lawng chu Atlantic Tuifinriat dum kuk mai chungah a awm mek a. Passenger-te pawh tui tak leh thlamuang takin an muhil siai siai hlawm a; an hma lawkah chuan 'Thihnain' zau takin a ka a ang mek a nih tih reng an hre lo. Inrinni zing dar 2 a lo ri a, zin mite tui taka an muthilh mek lai chuan thawm rapthlak tak ri rum rum chuan lawng chhung a luah khat vek a. An chuanna Lawng leh Thir Lawng chak chi (Iron Clipper), Loch Earn te chu an insu a lo ni a! Tuipui thim leh fawn hlup hlup, vawt vur leh thla ral lam sen rum karah chuan chhantu mamawh nunau ṭe leh ṭap nuai nuai thawm chuan Atlantic tuifinriat reh ruih chu nghawr vel a. Ville du Havre Lawng chu a phel phawk a, an pil mai a hmabâk ta!

Loch Earn Lawng Captain Robertson chuan Ville du Havre Lawnga chuangte chhanchhuak turin thehtawp a chhuah a, hun erawh a nei tlem kher mai. Passenger 61 leh thawktu (crew) 26 chauh an chhanchhuak hman tihin minute 12 a ral chauh tiyah Ville du Havre Lawng chu mi chuang 226 te nen an pil ta ruai ruai mai le! Vanduai tawk zingah chuan

Spafford-a te fanu pali, Annie (11), Margaret Lee (9), Elizabeth (5) leh Tanetta (2) te pawh ruang hlawm rual lovin tuifinriat mel 3 zeta thukah chuan an pil ta vek a! Tuifinriat sangha koham pui puite chaw ni turin Spafford-a fate chu chhantu ngaiin au lawm lawm mah se chhantu an awm silo!

Vanneihthlak takin Spafford a nupui erawh chu Lawng keh themah Tuipui vawt takah chuan nikhaw hre lova lo awmin chhan chhuah a ni a. Loch Earn pawh chu an chhanchhuahte avang chuan pil mai hlauhawmin a awm a. Chutih lai chuan America bungraw phur lawng, Tremountain a lo thleng hlauh mai a. Vanduai tawkte chu hmun him lamah phurh thlen an ni ta a ni.

Spafford-i chuan a fate an boral vek tih a hriat chuan a rilru a na kher mai, Pastor Weiss, dam khawchhuak zinga tel ve hnenah chuan rilru na tak chungin, "Pathianin fanu duhawm tak tak pali min pe a, mahse tunah chuan ka hnenah an awm ve tawh lo... Engtik niah emaw zawng a chhan ka la hre thiam ve em ang chu maw...!!?" tiin hnuk ulh Ȣeuvin a sawi chhuak hial a ni.

Ni kaw hnu-ah Anna-i chu Cardiff, Wales-ah phurh thlen a ni a. Thirhrui hmangin a pasal hnenah thil awmzia a hrilh vat a, "Keimah chiah ka him! Engtin nge ka tih tak ang...? (Saved alone.

What shall I do . . ." tih te mai hi. Spafford-a chuan a nupui thu thawn a hriat veleh rang mangkhengin a nupui awmna a pan nghal a.

Spafford-a chuanna Lawng Atlantic Tuifinriat chunga a awm mek lai chuan Lawng Captain chuan Spafford-a chu a Cabin-ah kovin an awm mekna chu a fate pali leh mi chuang dangte boralna hmun a nih thu a hrilh a. Spafford thinlung chu chhun angin a na a, hetiang hian a ziak hial a, "Nilaithawh̄tan kalta khan Lawngin chhiat a tawhna hmun, Tuifinriat laili tak leh mel 3 zeta thuk chu kan paltlang a. Mahse, 'Ka hrai duhlaite chhâm ang an zalna hmun a ni tih ka ngaiantuah pha lo. Tunah chuan Chhandam an ni tawh a, Beramno hmaah an chawl tawh a ni," tih thu lungkuai tak chu a ziak a. Hemi hnu hian a Cabin-ah lutin, "A ṭha e. Pathian thu chu tihhhlawh̄lin ni rawh se (It is well, the will of God be done") a ti a. Hemi hnu hian he ṭawngkam hmang hian tun thlenga khawvel hla ril leh ropui, 'It is well with my Soul' tih hla hi a phuah chhuah phah ta a ni.

He hla hi a ril a, a ropui em em a; sak liam mai mai phal rual a ni lo! He hla phuah chhuak tura Spafford-a'n a man a pek erawh a namai lo hle. English-in chang khatna chauh han tarlang teh ang. *When peace, like a river, attendeth my way,*

*When sorrows like sea billows roll;
Whatever my lot, thou hast taught me
to say,
It is well, it is well with my soul.*

Spafford hian a nuna thil thleng avanga a tawrhna leh hrehawm a tihna chu chiang takin hla hmangin a puang chhuak a. Thlamuanna chu a nunah Lui te reuh te ang chauhva tel ve a nih laiin, Lungngaihna erawh chu Tuifinriat fawn inzial tup tup ang mai a ni thung. Mahse, a chanvo tur a chunga lo thlengte chu a thlarau tana tha tur a nih avang leh Lalpan zirtir duh a neih avangin 'A tha e, a tha e' a tih a tul si!

Chhungku leh mimal nun kawng hrang hrangah vanduaina leh kan duh loh thil a lo thleng fo thin. Mahse, Pathian chuan kan nuna thil thleng engkimah hian lawmthu sawi turin min duh a. A chhan chu kan thatna tura kawng engkima min thawhsak thin vang a ni (Rom 8:28). Kan duh dan ni lova, Ama duh dan leh kan tana

tha tur zawk min relsaktu, kan chunga thil tlentirtu kan neih avangin, 'A tha e, Lalpa, ka lawm e' tih mai hi kan tihtur a ni.

Khawvelah hian thenkhatte nunkawng hi chu a bumboh em em a, lungngaihna leh tahnalhlirin an nun an hmang ni hian a lang thin. Mahse, chu nun kawng bumboh karah pawh Pathian bel tlattute chu mi dangte tana ei tur hluisaktu an ni thin a. Mi dangte tana malsawmna ni turin 'a man' an pe zawk a lo ni reng mai.

Lalpa hruai theih turin i nun buatsaih la. I nuna thil thlengah khan 'tihpalh thil' a awm lo tih hria ang che. I chunga thil thleng engkim kha Lalpan a hriatpui vek che avang leh an enkawl reng che vangin 'Amahah chawl la, nghak fan fan rawh.' Spafford-a angin i chungah eng pawh thleng se Pathian remruat vek a ni tih hria a, 'a pawi lo', 'a pawi lo' ti thei zel turin Lalpan min duh a ni♦



KRISTIAN THALAI



TUARPUINA LEH တာဝန်ခါပါ TURA INNGENNA

May 10, 2013 zana Laipuitlang lei tawlh avanga chhiatna rapthlak tak thleng kha Central KTP chuan pawi a tiin chhiat tawk chhungku zawng zawngte a tuarpui takzet a. KTP member zawng zawngte chu tih takzeta chhiat tawk chhungkuate tana တာဝန်မှု mawlh mawlh turin kan inngen a ni.

— General Secretary, CKTP

CANCER

Mihring taksa hi timur 'Cell' tam tak inzawmkhawm ten an siam a ni a, chung timur te chu an ḫan dan leh hnathawh dan turte bithliah vek a ni a. Taksa peng zawng zawnga timur te hi an inlaichin vek a. An ḫangin, an lo inthlah pung ve ḫin a. Mihring puitling 'adult' an nih hunah an ḫan a lo tawp ve ḫin a. Engemaw avanga timur chhia a lo awm chuan timur 'cell' thar an siam chhuak a, a chhe laiah chuan an thawm ḫa 'repair' leh mai ḫin a ni.

Amaherawhchu Cancer cell te hi timur pangngai ang lo takin an ḫan a tawp ve thei ta lo ḫin a, an ḫang lian zel a, an bul vela timur taksa tana rinawm taka hnathawk laite pawh chu an va nekchep ta thuai a. Hnathawk thei lovin an siam thuai a, thunun an nih loh chuan thihna an lo thlen ta ḫin a ni.

Pangpar huan mawi tak pawh hi enkawl a nih loh chuan an bul vela hnime chuan rei lo teah an dip bo vek ang a. Chu huan mawi tak ni ḫin chuan

mawina reng a nei leh tawh ngai lo vang. Cancer natna koham leh chimawm tak, taksa peng hrang hranga mahni huang lo zauh tum tlat mi a ni a. Enkawl vat a nih loh chuan thisen zam leh ḫalbe hmangin taksa peng hrang hrangah hmun a khuar thei a ni.

Cancer chi hrang hrangte :

Taksaan awmna azirin chi hrang hrangah an ḫen a, chungte chu :-

1. **Carsinoma** : Vun, ka chhung, hrawk, chawkawng, ril leh chhul tuamtum timur cancer a ni a. Cancer 70% te hi carcinoma vang a ni.
2. **Sarcomo** : Taksa peng hrang hrang ḫuikhawmtu 'Connective tissue' cancer te hi a ni a. Cancer 15% hi sarcoma vang a ni.
3. **Lymphomas** : Natna laka venghimtu sipai, Lymphocytes atanga cancer rawn insiam an ni a. Thal be, la leh thlingah te an insemdarh ḫin.
4. **Leukemia** : Thisen timur 'cell' leh thisen siamtum cancer a ni a. Cancer 4% vel hi thisen vancer a ni.

Cancer hriat hma hi cancer tihdamna leh raltruam ḫa ber chu a ni. Hriat hma a nih theihna tur chuan hun bi neia inentir ḫin hi a pawimawh tak

zet a ni. A bik takin, a hnuiai tarlan ang hian i awm a nih chuan doctor pan vat ang che.

1. Thi neih hunbi a lo danglamin.
2. Inhliam vang ni lova taksa khawimaw laia thi put reh thei lo a awmin.
3. Taksa khawimaw lai a bawk reh thei lo a lo awmin.

4. Zun leh ek hunbi a lo danglam fovin.
5. Aw chhang reh theilo leh khuh reh thei lo a lo awmin.
6. Thil lem harsa leh chaw helh thin a lo nihin.
7. Taksah ser leh khuavang chhinchhiah a lo danglamin.
8. Serh leh ka chhungah thil durh var dam thei lo a lo awmin.

HRIAT ATAN

Group	Thisen pek theihna	Thisen dawng theitu
A	A,AB	A, O
B	B, AB	B, O
AB	AB	A, B, O
O	A, B, AB, O	O

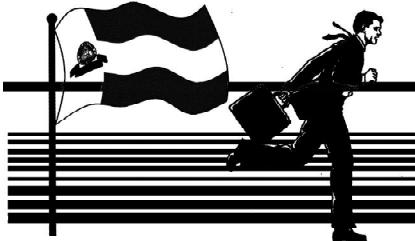
ABO grouping-ah chuan mihringte hian group 4 zingah hian eng emaw ber khi kan piantirh aṭāṅga kan thih ni tlengin kan nei a. Thisen group A nei chuan group A leh AB hnenah chauh thisen a pe thei a; tin, group A leh O aṭāṅg chauhin a dawng thei bawk.

Source : Hriselma



KTP GENERAL CONFERENCE HLA BU CHUNGCHANG

KTP General Conference Hla bu 2014 atan siam leh tum a ni a, hemi atan hian **July 15, 2013** tlengin **KTP Office-ah** hla thehluh theih a ni a, hla thehluh aṭāṅgin hla bua mi tur tlanchhuah leh a ni dawn a ni. Hla thehlut duhte chuan - **Hla phuahtu chanchin tawi, an hla phuah chanchin tawi leh Contact No.** chiang taka theh luh tel ni se.



KANTU

Sihfa North Br.

SIHFA NORTH BRANCH

Sihfa North Branch Kristian Thalai Pawl hi April ni 5, 1998 (Pathianni)-a din a ni a, Sihfa kohhran aṭanga indang a ni. Kumin hian member 128 (mipa 84, hmeichhia 44) an awm mek a ni.

Branch tihchak nan Group hnihilah inṭhenin Luka leh Johana tih a ni a, Group budget Rs. 15,000/- ve ve an nei a, Branch budget hi Rs. 1,30,000 an nei bawk. Sub. Committee peng hrang hrang paruk - Evangelical Cell, Property, Light & Sound, Reception & Usher, Decoration & Banner leh Literature an nei a, Branch hmatakna hrang hrangah an ṭangkai hle. Kum 2013 aṭang hian Chanchinbu chhuah ṭanin, a hmingah 'Thuhrltu' tih a ni. KTP Chanchinbu (Kristian Thalai) hi copy 41 an la meka, Kohhran kal tlangin Missionary 3 an chatwm mek bawk.

Kum 2013 February ni 22 (Zirtawpni) khan KTP Day ropui takin an hmang a, zing karah Social Work, chhunah Synod Hospital, Durtlang-a damlo thisen mamawhte tan Thisen pek niin, zanah fellowship-a hun hman a ni. KTP member Biak In hawnga innei te Holy Bible leh Parṭhi/Citation an hlan ṭhin bawk.

Thlatin thawhleh zan hnuhnungber hi Branch Committee

hun nghet atan an nei a, Pathiani tlai leh thawhṭan zanah inkhawm an hmang ṭhin bawk. An hun hman dan tlangpui chu Pathianni tlaiā ṭawngtai inkhawm, rilru sawi, thu leh hla hmanga hun hman, KTP Handbook zir leh hla zir nan hun an hmang ṭhin a, thawhṭan zan hi sermon, kum puan leh special programme-a hun hman ṭhin a ni. Pathianni tlai leh thawhṭan zan inkhawm ban apiangin member hla pualin ṭawngtina hun an hmang ṭhin. Hun bik leh Special programme-ah zaipawl an zai ziah bawk. Inkharwm hi 28.32% inkhawm ṭhin ang an ni.

Nikum 2012 chhung khan Rs. 1,74,223/- an thawk chhuak a, an sum thawh chhuah aṭang hian Kohhranah Rs. 1,43,620 an chhung lut a ni. Kum tin deuh thawin lo an nei ṭhin a, member-te an inlungrial phah hle a, an sum hmuhna hnar pakhat a ni. An sum hmuhna dang chu Faith Promise, Group Budget, Thawhlarwm, Chawkidar, Sangha zawrh leh inhlawhna remchang apiang te a ni.

Sihfa North Branch KTP te lawmina ber pakhat chu an branch din tirk aṭangin member boral an la awm lo hi a ni a, Pathian hruaina leh awmpuina an chanah hian lawmthu an sawi fo ṭhin a ni •

Keimahni



- April 11, 2013 (Ninga) zan khan ITI Branch-ah Leadership Training neih a ni a, training neihpui hian Tv. V.L. Muanchhana, Asst. Secretary leh Tv. R. Lalruatkima, Committee member-te an kal.
- April 13, 2013 (Inrinni) 4:00 pm khan Thenzawl Bial KTP Leader, Thenzawl Vengthlang Branch Finance Secretary ni mek bawk Pu Z.D. Lalmawia (k.39) chuan Aizawl Civil Hospital-ah lung lam natna leh thawhah avangin chatuan ram min pansan a. Tuikual Venga an chhungte inah a ruang hi chawlhpui a ni a. Asst. Leader T. Upa Samuel Vanlalthlanga leh Pu Lalmuanpuia (Asst. Coordinator) ten a ruang thlahna inkhawm hmanpuiin Central KTP hmingin ralna Rs. 500/- an hlan a ni.
- April 13, Inrinni (Inrinni) khan Tuikual Kohhran Hall-ah Tuikual Bial KTP Leadership Training neihpuiin Upa Zonunmawia, General Secretary leh Pu Lalmuanpuia (Com. member/ Asst. Co-ordinator) te an kal a. Training-ah hian mi 62 an tel thei a, chawhnu lamah Group Discussion leh Zawhna & Chhanna hun tha tak hman zui a ni.
- April 13, 2013 (Inrinni) khan Bawngkawn East Branch KTP Leadership Training neihpuiin T.Upa Zohmangaiha (Fin. Secy) leh T. Upa Lalhraizela (Com. member) te an kal a, training-ah hian member 35 an tel. Zanah Kohhranin hun an lo pe a, T. Upa Hraizelan tanna hun a hmang a, T. Upa Zohmangaihan thuchah a sawi a ni.
- April 17 -18, 2013 chhung khan Aijal Club Auditorium-a NE India Regional Workshop on Total Voluntary Blood Donation Mizoram State AIDS Control Society (MSACS) leh National AIDS Control Organisation (NACO) ten an buatsaihah Central KTP aiawhin Tv. R. Lalramnghaka (Com. member) a kal.
- April 19, (Zirtawp) zan khan Mission Veng Kohhran Hall-ah Mizoram Synod Choir-ten music video album thar tur shooting an nei a. Hei hi kum 2012-a lo rel lawk tawh bawhzuina kal zel a ni.

- April 19-21, 2013 khan Zawlpui Pastor Bial KTP Leadership Training neih puiin Kauchhuah Branch Church-ah CKTP hruaitu Tv. R. Lalramnghaka leh T. Upa Lalhraizela te an kal a, training-ah hian mi 45 an tel. Inrinni zanah T. Upa Hruaizelan thu a sawi a, Pathianni zanah Tv. Ramngakan a sawi ve thung. Home Mission hmun a ni a, kan Synod Missionary-te leh an rawngbawlna te an va hmuhpui thei a, Missionary-te inpekna fakawm an ti hle.
- Association for Voluntary Blood Donation (AVBD) ngenna bawhzuiin CKTP chuan May 2013 - March 2014 Blood Donation Calendar a siam a, Aizawl khawpui chhunga Bial 18 (Branch 79 awmna) ten Aizawl Civil Hospital-ah thisen an pe ang a, Bial 19 (Branch 66 awmna)-in Synod Hospital, Durtlangah an pe ang. Blood Donation Calendar hi siam chhunzawm zel tura ruahman a ni.
- Presbyterian Youth Joint Triennial Conference (PYJC) vawi 9-na Zohmun (Myanmar), April 24 -29 hmanpuiin Upa Zothangzuala Chhangte (Treasurer) leh Pu Saizamliana Sailo (com. member) te an kal. April 27 hian CKTP Rawngbawl Dan zirin zaghna leh chhanna hun te an hmang a, April 28-ah Leadership Training an nei zui a ni.
- May 3-5, 2013 chhung khan Tuichang Presbytery KTP Meet chu Khawzawl Vengthar Kohhranah neih a ni a, thupui atan "Kristian Nun nghet" hman a ni. Meet hmanpui hian Upa Zonumrawia (Gen. Secretary), Pu Lalmuapuia Hrahsel (Com. member), Synod Choir leh Tv. Lalhmachhuana (Soloist) te an kal. Meet thupui hi Inrinni zan leh Pathianni chawhmaah Pu Muanan a sawia, Pathianni chawhnu leh zanah Pu Mawian a sawi a ni.
- May 4-5 hian Keitum-ah Bial huap Leadership Training neih a ni a, training neihpui tur hian T. Upa Dr. Samuel Vanlalthlanga (Asst. Leader) leh T. Upa Lalramdina Ralte (Com. member) te an kal, training-ah hian mi 71 an tel a. Zaithiam NI. Zoramchhanin a tawiawm a ni. Inrinni leh Pathianni zanah Pu Samua'n thu a sawi a, Pathianni chawhma leh chawhnu ah Pu Ramdinan a sawi a ni.
- May 10, 2013 (Zirtawpni) chawhnu dar 1:00 khan Lalhmangaihi, Synod Choir member (Soprano) leh Pro. Pastor Vanlalchhunga s/o Rev. Vanlaluata te chu Mission Veng Kohhran Biak Inah an innei. Tuak tharte kan lawmpui a, duhsakna kan hlan e.
- Presbyterian Youth Fellowship (PYF) Biennial Conference, District Council Inthlan avanga a hun sawn chu a hmun ruatsa Fiangpui Presbyterian Church, Halflong-ah June 14-16, 2013 chhung hian neih a ni ang.